



# PARAFIA MATKI BOŻEJ KRÓLOWEJ POLSKI OUR LADY QUEEN OF POLAND CHURCH

625 Middlefield Rd. Scarborough, ON M1V 5B8

Tel. 416-332-0724

<https://olqueenofpolandsc.archtoronto.org>

[olqueenofpolandsc@archtoronto.org](mailto:olqueenofpolandsc@archtoronto.org)

Znajdź nas:



<https://www.facebook.com/parafiawtoronto/>

Duszpasterstwo Prowadzą Księża Chrystusowcy  
Pastoral Care provided by the Society of Christ Fathers

Rev. Waldemar Matusiak, SChr  
Proboszcz/Pastor

Rev. Chris Czapla, SChr  
Wikariusz/Associate Pastor



## MSZE ŚW.

Poniedziałek, środa, piątek o godz. 19:00

Wtorek, czwartek o godz. 9:00

Sobota: godz. 17:00 (niedzielną - po angielsku)  
godz. 19:00 (niedzielną - po polsku)

Niedziela: godz. 8:30, 10:30, 12:30.

W ostatnią niedzielę miesiąca (z wyjątkiem lipca i sierpnia), w kościele St. Elizabeth Seton w Newmarket o godz. 17:00.

**Pierwszy piątek miesiąca i piątki Wielkiego Postu -**  
godz. 9:00 i 19:00

**Pierwsza sobota miesiąca:** godz. 9:00

## ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

Poniedziałek, środa, piątek w godz. 18:00-18:45

Pierwszy piątek miesiąca i w piątki Wielkiego Postu  
w godz. 18:00-18:45.

Pierwsza sobota miesiąca w godz. 8:00-8:45

## SPOWIEDŹ ŚW.

Poniedziałek, środa, piątek: 18:00-18:45

Wtorek, czwartek w godz. 8:00-8:45

Sobota w godz. 16:00-16:45, 18:00-18:45

Niedziela w godz. 8:00-8:15; 10:00-10:15;  
12:00-12:15.

## CHRTZY

Prosimy zgłaszać miesiąc wcześniej.

Data do ustalenia.

## ŚLUBY

Należy zgłaszać rok przed planowaną datą.

## SAKRAMENT CHORYCH

Kapłanów można wzywać o każdej porze.

## RÓŻE RÓŻAŃCOWE

Wymiana tajemnic w pierwszą niedzielę miesiąca po  
Mszy św. o godz. 10:30.

## GRUPA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO

Odmawia Koronkę do Miłosierdzia Bożego w każdą  
niedzielę po Mszy św. o godz. 8:30.

## GODZINY PRACY BIURA

Poniedziałek do piątku, w godz. 9:00-16:00.

## Rok Jubileuszowy 2025 Święty Rok Nadziei



## The Jubilee Year 2025 Holy Year of Hope



## MASS SCHEDULE

Monday, Wednesday, Friday – 7:00 p.m.

Tuesday, Thursday – 9:00 a.m.

Saturday – 5:00 p.m. (English),  
7:00 p.m. (Polish)

Sunday (Polish) – 8:30 a.m., 10:30 a.m., 12:30 p.m.  
Last Sunday of the month (w. exception of July and August) at the St. Elizabeth Seton Church in Newmarket at 5:00 p.m.

**First Friday of the Month and Fridays during Lent** – 9:00 a.m. & 7:00 p.m.

**First Saturday of the Month** – 9:00 a.m.

## ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Monday, Wednesday, Friday – 6:00-6:45 p.m.

First Friday of the Month and Fridays during Lent – 6:00-6:45 p.m.

First Saturday of the Month – 8:00-8:45 a.m.

## CONFESSIONS

Monday, Wednesday, Friday: 6:00-6:45 p.m.

Tuesday, Thursday: 8:00-8:45 a.m.

Saturday: 4:00-4:45 p.m. and 6:00-6:45 p.m.

Sunday: 8:00-8:15 a.m.; 10:00-10:15 a.m.;  
12:00-12:15 p.m.

## BAPTISM

Call one month in advance.

Date to be confirmed.

## SACRAMENT OF MARRIAGE

Apply one year in advance.

## SACRAMENT OF THE SICK

Please call the priest at any time.

## NEW ROSARY INTENTIONS

Announced every First Sunday of the month  
after the 10:30 a.m. Mass.

## DIVINE MERCY GROUP

Recites the Chaplet of Divine Mercy every  
Sunday after the 8:30 a.m. Mass

## PARISH OFFICE HOURS

Monday through Friday: 9:00 a.m. – 4:00 p.m.

August 24, 2025

Is 66:18-21; Heb 12:5-7, 11-13; Lk 13:22-30 (123)

Responsorial Psalm (117):

**Go out to all the world and tell the good news.**

August 31, 2025

Sir 3:17-18, 20, 28-29; Heb 12:18-19, 22-24a; Lk 14:1, 7-14 (126)

Responsorial Psalm (68):

**God, in your goodness, you have made a home for the poor.****THE NARROW PATH**

In a world consumed with comfort, no one wants to hear the Gospel message of the narrow path, a path full of sacrifice, self-denial, and carrying one's cross. However, this is the life that God calls his disciples to live, to travel the hard and narrow path following our Lord who waits for us at the end. As we take up practices of self-denial and sacrifice, we become more like Jesus and are better suited to travel the narrow path, rather than the broad and easy path of destruction.

**BI-WEEKLY BULLETINS**

In the summer our bulletins are published every two weeks (August 24), and then from September 9 – weekly.

**OFFICE CLOSURE**

The parish office will be closed August 25-September 1. During these days, all matters, even urgent ones, should be addressed with the priest after Mass.

**FR. MATTHEW PAJOR**

On August 11, 2025, the Archbishop of Toronto, Cardinal Francis Leo, signed a decree appointing Fr. Mateusz Pajor, SChr as an associate pastor to our parish. Fr. Matt will begin his ministry in our parish on September 2, 2025. The Cardinal's decree is displayed next to the baptismal font.

**FEAST OF OUR LADY OF CZĘSTOCHOWA**

Tuesday, August 26th, is the Feast of Our Lady of Częstochowa. An additional Mass will be celebrated that day at 7:00 p.m. Please note, there will be no exposition of the Blessed Sacrament before the Mass.

**NOVENA TO ST. MONICA**

On Wednesday, August 27th, we will conclude the novena to St. Monica, asking for the return to faith of children who have abandoned it. The Living Rosary Circle and Polish Carmelite nuns from Iceland also participate in this prayer. Saint Monica – pray for us!

**† SERGEANT MICHAEL OLLIS**

On Thursday, August 28 Holy Mass will be celebrated in our church for the heroic Staff Sergeant Michael Ollis of the U.S. Army's 10th Mountain Division, who shielded a wounded Polish soldier, Lt. Karol Cierpica, with his own body, thus saving his life. This tragedy occurred during the war in Afghanistan on August 28, 2013. R.I.P.

**FIRST FRIDAY AND SATURDAY OF THE MONTH**

On September 5 and 6 falls the first Friday and first Saturday of the month. An additional Mass will be celebrated on both days at 9:00 a.m., preceded on Saturday by adoration of the Blessed Sacrament

**MASS TIME CHANGE ON SEPTEMBER 11**

On Thursday, September 11 the morning Mass will be celebrated 30 minutes earlier, at 8:30 a.m., as the priests have to leave for the zone meeting. There will also be NO breakfast at the rectory that day.

**JUBILEE YEAR INDULGENCES**

During the Ordinary Jubilee of 2025, all the faithful, who are truly repentant and free from any affection for sin, who are moved by a spirit of charity and who, during the Holy Year, purified through the sacrament of penance and refreshed by Holy Communion, pray for the intentions of the Supreme Pontiff, will be able to obtain a plenary indulgence, with remission and forgiveness of all their sins, which can be applied in suffrage to the souls in Purgatory in the following ways:

- Pilgrimage to any sacred Jubilee site or other church or sacred place designated by the local Ordinary: by devoutly participating in Holy Mass or a celebration of the Word of God; the Liturgy of the Hours; the Via Crucis; the Marian Rosary; a penitential celebration;
- Pious visits to sacred places for a suitable period of time (engage in Eucharistic adoration and meditation, concluding with the Our Father, the Profession of Faith in any legitimate form, and invocations to Mary, the Mother of God;
- by participating in popular missions, spiritual exercises, or formation activities on the documents of the Second Vatican Council and the Catechism of the Catholic Church;
- by committing appropriate amount of time, to those who are in need or in difficulty (the sick, prisoners, lonely, elderly, disabled);
- through initiatives that put into practice the spirit of penance: abstaining at least for one day of the week from futile distractions, from superfluous consumption (by fasting on Fridays), as well as by donating a proportionate sum of money to the poor; by supporting works of a religious or social nature; by dedicating a reasonable portion of one's free time to voluntary activities;
- by receiving the Papal Blessing given by bishop on the occasion of the main celebration in the cathedral and in the individual jubilee churches.

**PILGRIMAGE CHURCHES**

The following churches serve as pilgrimage destinations during the Jubilee Year: St. Michael's Cathedral Basilica, St. Paul's Basilica and St. Mary's Parish (Toronto); Martyrs' Shrine (Midland); St. Edward the Confessor Parish (North York); Our Lady of Sorrows Parish (Etobicoke); St. Mary's Parish (Brampton); St. Barnabas Parish (Scarborough); St. Gregory the Great Parish (Oshawa); St. Padre Pio Parish (Kleinburg); St. Mary's Parish (Barrie)



As food insecurity worsens across the GTA, ShareLife, Catholic Charities of the Archdiocese of Toronto, and two generous anonymous donors, have pledged a combined \$800,000 in Food Security Grants for 2025 - building on previous commitments of \$500,000 in 2023 and \$750,000 in 2024. Living the Gospel means caring for those who are hungry and vulnerable every single day. This is why we need your help to reach our parish goal. We have currently raised \$13,996.00 towards our suggested goal of \$15,000.00. Please help fight hunger through <https://sharelife.org/donate> or by giving at our parish using a ShareLife envelope.

=====

## INTENCJE MSZALNE/MASS INTENTIONS

### **Sobota / Saturday**

**Sierpień / August 23, 2025**

- 17:00 Nowenna do św. Moniki / St. Monica Novena (5)  
19:00 Stefan, Natasha, Jeff (urodziny, o Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej)

### **Niedziela / Sunday**

**Sierpień / August 24, 2025**

- 8:30 † Maria WINIARSKA (11. rocz. śmierci) (Syn)  
Modl. wiernych: Ewa (o zdrowie) (Koleżanki)  
10:30 † Teresa IDZIK (15. rocz. śmierci) (Córki z rodzinami)  
12:30 Nowenna do św. Moniki / St. Monica Novena (6)

### **Poniedziałek / Monday**

**Sierpień / August 25, 2025**

- 19:00 Nowenna do św. Moniki / St. Monica Novena (7)

### **Wtorek / Tuesday**

**Sierpień / August 26, 2025**

- 9:00 Nowenna do św. Moniki / St. Monica Novena (8)  
19:00 Anna Maria i Tomasz (o zdrowie)

### **Środa / Wednesday**

**Sierpień / August 27, 2025**

- 19:00 Nowenna do św. Moniki / St. Monica Novena (9)

### **Czwartek / Thursday**

**Sierpień / August 28, 2025**

- 9:00 1) † Michael OLLIS  
2) †† z rodzin DACKO i STRACH

### **Piątek / Friday**

**Sierpień / August 29, 2025**

- 19:00 1) Maria GRECKI z córkami: Anitą i Dorotą (o zdrowie, Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej)  
2) Natasha (50. urodziny, o łaskę pragnienia Boga na każdy dzień życia)

24.VIII. Iz 66; 18-21; Hbr 12; 5-7, 11-13; Łk 13; 22-30.

PSALM (117): **Całemu światu głosście Ewangelię.**

### **OREMUS PRO INVICEM**

*W naszej codziennej modlitwie za chrystusowców w tym tygodniu polecamy Bogu:*

*Sobota, 23 sierpnia, ks. Siarhei Anhur  
Niedziela, 24 sierpnia, ks. Paweł Bandurski  
Poniedziałek, 25 sierpnia, be. Bogdan Bartoń  
Wtorek, 26 sierpnia, ks. Robert Będziński  
Środa, 27 sierpnia, ks. Wiesław Berdowicz  
Czwartek, 28 sierpnia, ks. Adam Bobola  
Piątek, 29 sierpnia, ks. Eugeniusz Bolda  
Sobota, 30 sierpnia, ks. Marek Cieśla  
Niedziela, 31 sierpnia, ks. Chris Czapla  
Poniedziałek, 1 września, ks. Ryszard Czerniak  
Wtorek, 2 września, ks. Klemens Dąbrowski  
Środa, 3 września, ks. Piotr Dzikowski  
Czwartek, 4 września, ks. Marcin Dziłński  
Piątek, 5 września, ks. Jan Fiedurek  
Sobota, 6 września, ks. Mirosław Frankowski  
Niedziela, 7 września, ks. Jerzy Frydrych*

### **BIULETYN CO DWA TYGODNIE**

*W okresie wakacji letnich biuletyn parafialny ukazuje się co dwa tygodnie, a mianowicie 24 sierpnia i potem od 7 września – co tydzień.*

### **KAWIARENKA**

*Serdecznie dziękujemy Rycerzom Kolumba za zorganizowanie przed tygodniem kawiarenki oraz za dzisiejsze zaproszenie do sali parafialnej na chwilę rozmowy przy kawie i ciastku, co tak wielu Parafian sobie bardzo ceni. Natomiast za tydzień, 31 sierpnia – nie będzie kawiarenki.*

### **Sobota/ Saturday**

**Sierpień / August 30, 2025**

- 17:00 † Maggie GURJAO (C. L. Pereira)  
Prayers of the faithful: †† Pedrinha and Dionisio RODRIGUES  
19:00 Arthur GORZ (2. urodziny) oraz Rafał i Damian GORZ (urodziny, o dalsze błogosławieństwo Boże)

### **Niedziela / Sunday**

**Sierpień / August 31, 2025**

- 8:30 †† Stanisława i Tadeusz PIETRACHOWICZ  
10:30 †† Czesław i Michalina WALCZYK, Janina PEKAŁA  
12:30 Intencje zbiorowe / Collective intentions:
  - o Ella ZYGMUNT (urodziny, o Boże błogosławieństwo)
  - o Regina i Tadeusz FRYSZTACKI (50. rocz. małżeństwa, dziękczynna, z prośbą o dalsze łaski)
  - o Anna Maria i Tomasz (o uzdrowienie)
  - o Agata i Damian (o Boże błogosławieństwo)
  - o Krzysztof WĄSOWSKI, Generał Zakonu Rycerzy św. Jana Pawła II (o opiekę Matki Bożej)
  - o † Earl FERNANDEZ
  - o † Irena KAŻMIERCZAK

### **Poniedziałek / Monday**

**Wrzesień / September 1, 2025**

- 19:00 za Parafian / for Parishioners

### **Wtorek / Tuesday**

**Wrzesień / September 2, 2025**

- 9:00 1) Irena i Andrzej (rocz. ślubu, o dalsze łaski)  
2) Magdalena JANIK (o Boże błogosławieństwo)

### **Środa / Wednesday**

**Wrzesień / September 3, 2025**

- 19:00 Intencje zbiorowe / Collective intentions:
  - o Maria GRECKI z córkami: Anitą i Dorotą (o zdrowie, Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej)
  - o Adam (o uwolnienie od narkomani)

### **Czwartek / Thursday**

**Wrzesień / September 4, 2025**

- 9:00 1) † Aniela MATERNICKA (24. rocz. śmierci)  
2) za Parafian / for Parishioners

### **I Piątek / Friday**

**Wrzesień / September 5, 2025**

- 9:00 Wynagradzająca Najświętszemu Sercu Pana Jezusa / Devotion to the Sacred Heart of Jesus  
19:00 † ks. Tomasz DZIDA (9. rocz. śmierci)

### **I Sobota / Saturday**

**Wrzesień / September 6, 2025**

- 9:00 Wynagradzająca Niepokalanemu Sercu NMP za grzechy świata / Devotion to the Immaculate Heart of Mary  
17:00 † Rev. Tomasz DZIDA (R. M. Lobo)  
19:00 † Hanna WINIARSKA (4. rocz. śmierci) (Mąż)

### **Niedziela / Sunday**

**Wrzesień / September 7, 2025**

- 8:30 †† JAN GRECKI oraz Władysław i Inez  
10:30 † Maria RAJCHEL (Córka z rodziną)  
12:30 † Władysława JABŁOŃSKA

31.VIII. Syr 3; 17-18. 20. 28-29; Hbr 12; 18-19. 22-24 Łk 14; 1. 7-14

PSALM (68): **Ty, dobry Boże, biednego ochraniasz.**

### **URLOP SEKRETARKI**

*W dniach 25 sierpnia do 1 września, biuro parafialne będzie nieczynne. W tych dniach wszelkie sprawy, nawet pilne należy załatwiać z księdzem po Mszy św.*

### **KS. MATTHEW PAJOR**

*Dnia 11 sierpnia 2025 arcybiskup Toronto, kard. Franciszek Leo podpisał dekret powołujący ks. Mateusza Pajora, chrystusowca, na wikariusza w naszej parafii. Ks. Mateusz rozpocznie swoją posługę w naszej parafii 2 września 2025. Dekret kardynała jest wystawiony obok chrzcielnicy.*

## **UROCZYSTOŚĆ MATKI BOSKIEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ**

We wtorek, 26 sierpnia przypada uroczystość Matki Boskiej Częstochowskiej. Tego dnia o godz. 19:00 zostanie odprawiona dodatkowa Msza św. (bez wcześniejszego wystawienia Najświętszego Sakramentu).

## **NOWENNA DO ŚW. MONIKI**

W środę, 27 sierpnia zakończymy nowennę do św. Moniki z prośbą o powrót do życia wiary dla dzieci, które ją porzuciły. W modlitwie tej uczestniczy również Koło Żywego Różańca oraz polskie karmelitanki z Islandii. Święta Moniko – módl się za nami!

## **MÓDLMY SIĘ...**

Boże, pocieszycielu zasmuconych, Ty miłosiernie przyjąłeś matczyne łzy świętej Moniki i udzieliłeś łaski nawrócenia jej synowi Augustynowi, daj nam za wstawiennictwem ich obojga opłakiwać nasze grzechy i znaleźć Twoje przebaczenie. Przez Chrystusa, Pana naszego. Amen.

## **† SIERŻANT MICHAEL OLLIS**

W czwartek 28 sierpnia w naszym kościele zostanie odprawiona Msza św. za bohaterskiego sierżanta sztabowego 10. Dywizji Górskiej Armii Stanów Zjednoczonych Michaela Ollisa, który osłonił własnym ciałem rannego polskiego żołnierza, porucznika Karola Cierpicę, przez co uratował mu życie. Do tej tragedii doszło w czasie wojny w Afganistanie, 28 sierpnia 2013. R.I.P.

## **KRÓLOWEJ ANIELSKIEJ ŚPIEWAJMY**

Sierpień to szczyt sezonu pielgrzymkowego na Jasnej Górze. W ostatni czasie sanktuarium to podało następujące dane statystyczne: na uroczystość Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny, na Jasną Górę tylko 13 i 14 sierpnia przybyło około 35,5 tys. pątników. W sierpniu przed uroczystością Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny przybyło w sumie 54.529 pątników:

- w 55 pielgrzymkach pieszych przyszło 52.551 osób;
- w 35 pielgrzymkach rowerowych przyjechało 1.915 osób;
- w 3 pielgrzymkach biegowych dotarło 63 osoby.

Najdłuższy szlak tradycyjnie przeszły:

- 41. Pielgrzymka Szczecińsko-Kamieńska: grupy z Pustkowa – 643,6 km w 20 dni i ze Świnoujścia – 633,7 km w 19 dni
- 44. Pielgrzymka Kaszubska - grupa wyruszająca z Helu - 640 km w 19 dni
- 33. Pielgrzymka Ełcka: grupa z Suwałk - 560 km w 17 dni.

Z samej Warszawy w 8. pielgrzymkach przyszło 10 tys. pątników.

## **ZMIANA GODZINY MSZY ŚW. 11 WRZEŚNIA**

W czwartek 11 września, poranna Msza św. zostanie odprawiona 30 minut wcześniej, czyli o godz. 8:30, gdyż tego księży będą mieli tego dnia wyjazdowe spotkanie (zone meeting) i już o godz. 10:00 muszą być na miejscu wyjazdu w Pickering. Tego dnia także NIE BĘDZIE śniadania na plebanii.

## **MISJE PARAFIALNE**

W związku z obchodzonym przez Kościół Rokiem Jubileuszowym w dniach 15 do 23 listopada w naszym kościele odbędą się misje parafialne.

## **MSZE ŚW. ZBIOROWE**

Kolejna Msza św. zbiorowa odprawiona zostanie w ostatnią niedzielę sierpnia (31) o godz. 12:30. W następnym miesiącu Msze św. zbiorowe celebrowane będą w środy: 3, 10 i 17 września oraz w niedzielę 28 września. Na dzień dzisiejszy (do końca września) są to jedyne opcje intencji mszalnej w naszym kościele.

## **ODPUST JUBILEUSZOWY**

Z okazji Zwyczajnego Jubileuszu roku 2025, z woli Papieża, „Trybunał Miłosierdzia”, do którego należy rozporządzanie wszystkim, co dotyczy udzielania i korzystania z odpustu, zamierza zachęcić dusze wiernych do karmienia się pragnieniem uzyskania odpustu jako daru łaski, właściwego i unikalnego dla każdego Roku Świętego, i ustanawia następujące wymogi, aby wierni mogli skorzystać z „przepisów umożliwiających uzyskanie i skuteczne praktykowanie jubileuszowego odpustu” (Spes non confundit, 23). Podczas Zwyczajnego Jubileuszu roku 2025 pozostaje w mocy każdy inny udzielony odpust. Wszyscy wierni naprawdę pokutujący, wykluczający wszelkie przywiązanie do jakiegokolwiek grzechu (por. Enchiridion Indulgentiarum, wyd. IV, norm. 20, § 1) i poruszeni duchem miłosierdzia, którzy w Roku Świętym oczyszili się poprzez sakrament pokuty i pokrzepili się Komunią Świętą, będą modlić się zgodnie z intencjami Papieża, ze skarbcza Kościoła będą mogli uzyskać odpust zupełny, odpuszczenie i darowanie swoich grzechów, który będzie można także zyskać dla dusz czyścicowych, dokonując jednego z wymienionych niżej dzieł:

- pielgrzymka do dowolnego miejsca jubileuszowego połączona z udziałem we Mszy św., albo w nabożeństwie Słowa Bożego, Liturgii Godzin, Drodze Krzyżowej, różańcu, nabożeństwie pokutnym;
- osobiste lub grupowe nawiedzenie dowolnego miejsca jubileuszowego połączone z adoracją Najświętszego Sakramentu, rozmyślaniem, modlitwą Ojcze nasz, wyznaniem wiary i modlitwą do Matki Bożej;
- udział w misjach ludowych, rekolekcjach lub spotkaniach formacyjnych poświęconym tekstom Soboru Watykańskiego II i Katechizmu Kościoła Katolickiego
- poświęcenie odpowiedniego czasu na rzecz ludzi, którzy są w potrzebie lub trudnej sytuacji życiowej (chorym, więźniom, samotnym osobom starszym, niepełnosprawnym), wypełniając zwykłe warunki duchowe, sakramentalne i modlitewne, a więc wykluczając przywiązanie do grzechu, stan łaski uświecającej, Komunia św., modlitwa w intencjach papieża (Ojcze nasz, Zdrowaś Maryjo, wyznanie wiary)
- działania wyrażające w sposób konkretny i bezinteresowny ducha pokuty, odkrywając na nowo pokutną wartość piątku, a więc powstrzymanie się w duchu pokuty przynajmniej przez jeden dzień od rozrywek, od zbędnej konsumpcji (praktyka postu i powstrzymywania się od potraw mięsnych w piątek) połączone z przekazaniem odpowiedniej sumy pieniędzy ubogim, wspieranie dzieł o charakterze religijnym lub socjalnym, poświęcenie znacznej części wolnego czasu na rzecz wolontariatu;
- przyjęcie błogosławieństwa papieskiego udzielanego przez wszystkich biskupów diecezjalnych w czasie głównych uroczystości w katedrze lub innych kościołach jubileuszowych.

## **WYKAZ KOŚCIOŁÓW JUBILEUSZOWYCH ARCHIDIECEZJI TORONTO**

W następujących kościołach archidiecezji Toronto można uzyskać odpust jubileuszowy:

- bazylika św. Michała w Toronto, 65 Bond Street
- sanktuarium Męczenników Kanadyjskich w Midland, 16163 Ontario Highway 12, West,
- bazylika św. Pawła w Toronto, 83 Power Street
- kościół Matki Najświętszej w Toronto, 130 Bathurst Street
- kościół św. Edwarda Wyznawcy, North York, 75 Churchill Avenue
- kościół Matki Bożej Cierpiącej w Etobicoke, 3055 Bloor Street West
- kościół Matki Najświętszej w Brampton, 66A Main St. South
- kościół św. Barnaby, Scarborough, 10 Washburn Way
- kościół św. Grzegorza Wielkiego w Oshawie, 194 Simcoe Str. North
- kościół św. Ojca Pio w Kleinburg, 5500 Major Mackenzie Drive
- kościół Matki Najświętszej w Barrie, 65 Amelia Street



### PATRONI NADCHODZĄCYCH TYGODNI

- o w niedzielę, 24 sierpnia – Święty Bartłomiej Apostoł (†około 70), powołany przez Pana Jezusa do grona Dwunastu; jest uznawany za ewangelizatora Indii i Armenii;
- o w środę, 27 sierpnia – Święta Monika, matka Świętego Augustyna (354-430), która swoją wytrwałą modlitwą wyprosiła jego nawrócenie;
- o w czwartek, 28 sierpnia – Święty Augustyn (354-430), syn Świętej Moniki, po nawróceniu został biskupem i wybitnym teologiem; doktor Kościoła;
- o w piątek, 29 sierpnia, w liturgii wspominamy Męczeństwo Świętego Jana Chrzciciela. Jest to drugie wspomnienie w kalendarzu liturgicznym tego świętego, po czerwcowej uroczystości jego narodzenia (24 czerwca). Za swoją bezkompromisową postawę Jan Chrzciciel, podobnie jak inni prorocy, a później Apostołowie, zapłacił najwyższą cenę. Tego dnia będziemy prosili go o ład moralny w naszych rodzinach, wspólnotach i w naszym całym narodzie;
- o - w środę, 3 września – Święty Grzegorz Wielki (ok. 540-604), papież, wybitny teolog i reformator, doktor Kościoła.

### 86. ROCZNICA WYBUCHU II WOJNY ŚWIATOWEJ

W poniedziałek, 1 września przypada 86. rocznica wybuchu II wojny światowej. Naszą powinnością jest pamiętać o poległych w obronie Ojczyzny w latach 1939-1945 na frontach i w obozach oraz o pomordowanych po zakończonej wojnie w więzieniach politycznych. Prosimy Pana, aby ofiara ich życia nie była daremna.

### MSZE ŚW. W INTENCJI † KS. TOMASZA DZIDY

W piątek, 5 września, w 9. rocznicę śmierci ks. Tomasza Dzidy zostanie odprawiona Msza św. w jego intencji. Również dzień później modlić się będziemy za niego podczas Mszy św. angielskiej o godz. 17:00.

### W NASTĘPNYM TYGODNIU PRZYPADA PIERWSZY PIĄTEK I PIERWSZA SOBOTA MIESIĄCA.

W pierwszy piątek (5 września) będzie szczególna okazja do oddania czci Najświętszemu Sercu Pana Jezusa oraz do pojednania się z Bogiem i braćmi. Dodatkowa Msza św. odprawiona zostanie o godz. 9:00; spowiedź w godz. 8:00-8:45 oraz 18:00-18:45.

W Pierwszą Sobotę (6 września) oddajemy cześć Niepokalanemu Sercu Maryi Panny. Adoracja Najświętszego Sakramentu oraz możliwość skorzystania z sakramentu pokuty w godz. 8:00-8:45. Msza Święta o godz. 9:00.

### STYPENDIA STUDENCKIE FUNDUSZU WIECZYSTEGO MILENIUM POLSKI CHRZEŚCIJAŃSKIEJ

Każdego roku kalendarzowego Fundusz Wieczysty Milenium przyznaje stypendia dla osób i organizacji, takich jak instytucje edukacyjne, instytucje kultury, organizacje społeczne i młodzieżowe i dla autorów opublikowanych książek, które dotyczą Polski lub spraw polonijnych. W październiku przyznawane są stypendia studenckie, o które mogą ubiegać się studenci polskiego pochodzenia którzy ukończyli pierwszy rok studiów, studiujący na wyższych uczelniach kanadyjskich. Prosimy odwiedzić stronę: [www.millenniumfund.ca](http://www.millenniumfund.ca) po szczegóły. Termin składania podań mija 15 września.

**NOT REGISTERED? – PLEASE, SIGN UP!**

**NIEZAPISANY? – DOKONAJ REJESTRACJI W PARAFII!**

**Moved - please keep us up to date!**

**Przeprowadziłeś się, zmieniłeś nr telefonu – poinformuj nas!**

**Wspieraj regularnie parafię – używaj koperty lub złóż ofiarę elektronicznie/ Support your parish – use envelopes or donate on-line: <https://olqueenofpolandsc.archtoronto.org/>**



**Polska Szkoła**

przy parafii  
Matki Bożej Królowej Polski  
w Scarborough



### ZAPISY DO POLSKIEJ SZKOŁY

Polska szkoła sobotnia przy naszej parafii serdecznie zaprasza nowe rodziny zainteresowane zajęciami języka polskiego i religii dla dzieci w klasach JK-8 w roku szkolnym 2025-26. Będą prowadzone też przygotowania do sakramentu bierzmowania i katecheza dla licealistów. Zajęcia z języka polskiego odbywają się w soboty w godz. 9:30-12:30, a katecheza 12:30-1:30. Po katechezie szczepy harcerskie Zorza i Warszawa prowadzą swoje zbiórki.

Kontakt: Magda Goledzinowska, koordynator szkoły: 416-706-8797 lub [szkolascarborough@gmail.com](mailto:szkolascarborough@gmail.com)

**SL ShareLife**

### Z serca Kościoła – Dotacje na rzecz walki z głodem

W związku z pogłębiającym się problemem dostępu do żywności w całym regionie metropolitalnym Toronto, ShareLife, Katolickie Organizacje Charytatywne Archidiecezji Toronto oraz dwóch hojnych anonimowych darczyńców zadeklarowali łącznie 800,000 dolarów w formie dotacji na rzecz bezpieczeństwa żywnościowego na rok 2025 – uzupełniając wcześniejsze zobowiązania w wysokości 500,000 dolarów w 2023 roku i 750,000 dolarów w 2024 roku.

Życie Ewangelią oznacza troskę o tych, którzy są głodni i bezbronni. Dlatego potrzebujemy Twojej pomocy, aby osiągnąć cel naszej parafii. Obecnie zebraliśmy \$13,996, z sugerowanego celu \$15,000. Prosimy o pomoc w walce z głodem za pośrednictwem strony <https://sharelife.org/donate> lub przekazując darowiznę w naszej parafii w kopercie ShareLife. Dziękujemy za hojność!



Polski Festiwal na Roncesvalles już wkrótce. Zarezerwuj datę. Dobry czas dla całej rodziny (występy, atrakcje, sprzedawcy, polskie jadalno). Po więcej informacji odwiedź stronę: [www.polishfestival.ca](http://www.polishfestival.ca).

### MANDUKOWANIE SŁOWA BOŻEGO, CZYLI SPOŻYWANIE SŁOWA BOŻEGO

Niedziela, 24 sierpnia: „Panie, czy tylko nieliczni będą zbawieni?” (Łk 13, 23).

# TAMARACK

## WINDOWS & DOORS

Michał Pochwat  
**416-574-5435**  
tamarackwd@gmail.com

Instalacja okien i drzwi  
domowych na terenie GTA.

Produkty wysokiej jakości,  
serwis fachowy. Gwarancja.

Ponad 20 lat  
doświadczenia,  
firma rodzinna.

Mówimy  
po polsku i  
angielsku.



## Dr. Joanna Madej

Kompleksowa opieka dentystyczna w j. polskim  
Laboratorium dentystyczne, usługi protezowe na miejscu

Tel. **905-619-3112**  
Text: **289-987-5594**  
[drmadej@bellnet.ca](mailto:drmadej@bellnet.ca)

145 Kingston Rd. East, Unit 17 Ajax, ON

## EXPERT

### AUTO - SERVICE

Piotr NOWAK 416-261-1774

Polski Warsztat Samochodowy w Scarborough  
testowanie, naprawa.  
3204 Eglinton Ave. E. (przy Markham Rd.)

## Let's plan a party!

- urodziny/chrzciny/komunie
- wesela i inne zabawy
- dekoracje/catering/DJ/obsługa

Po więcej Informacji  
Skontaktuj się z Nami!



Izabela Ziba  
416 893 8582

Iwona Osowski  
416 887 4567

Aga Januszkiewicz  
Ula Nawrot

[info@partypol.com](mailto:info@partypol.com)

## JOLANTA KRYSTKOWICZ

ADWOKAT I NOTARIUSZ  
BYŁY SĘDZIA W POLSCE

Tel. **(416) 292-8337** Fax. **(416) 292-4669**

2347 Kennedy Rd. Suite 402  
Scarborough, Ontario M1T 3T8

Dr. Kasia Dymerska  
w klinice dentystycznej Dorset Dental

**416-261-2946**



DorsetDental

119 Dorset Road  
Scarborough, ON M1M 2S9

[dorsetdental@dorsetdental.com](mailto:dorsetdental@dorsetdental.com)

[www.dorsetdental.com](http://www.dorsetdental.com)

Polsko-języczni pacjenci mile widziani!



## Denture Care Clinic

### Dorota Dąbrowska, DD

2955 Kingston Road, Toronto, ON M1M 1N9  
Tel. **416-269-4444** Fax: **416-269-4445**

[www.denturecareclinic.ca](http://www.denturecareclinic.ca)



## ANNA SAJDA – agent Piast Travel

TICO #  
**50022313**

Bilety lotnicze, rejsy,  
wczasy, ubezpieczenia,  
wynajem samochodów i hoteli  
**(416) 438-5656**



Główne biuro: **2040 Dundas Str. E. # 2**  
**Mississauga, ON L4X 2X8**

## ANNA ARMATA – BComm, CA

BIEGŁA KSIĘGOWA  
16 lat doświadczenia w Kanadzie

- Sprawdzanie ksiąg rachunkowych
- Całoroczna księgowość – korporacje, spółki i osoby fizyczne
- Sprawozdania finansowe
- Rozliczenia podatkowe – korporacje, spółki, indywidualne
- Rozliczenia HST, WSIB, EHT
- Odwołania i negocjacje z Canada Revenue Agency

PHONE: **905-239-9973**

EMAIL: [annaarmata.cpa@gmail.com](mailto:annaarmata.cpa@gmail.com)



## York Vascular Artery and Vein clinic Lukasz M. Boba, MD, CCFP(EM), RPVI, DABVLM, FRCSC

Vascular and Endovascular Surgeon  
Lekarz specjalista chirurgii naczyniowej  
Specjalizuje się w chorobach tętnic i żył

TEL: **289-903-1000** FAX: **289-663-0999**  
16945 Leslie St. # 38, Newmarket L3Y 9A2

## KAZIMIERZ I ZUZANNA WÓDZ

DOMY – MIESZKANIA – INWESTYCJE



- W BIZNESIE OD 1991 ROKU
- SPRZEDALIŚMY BETANIĘ
- PROFESJONALNY SERWIS
- KONKURENCYJNE „COMMISSION”
- DOBRE KONTAKTY Z BANKAMI
- WIELU ZADOWOLONYCH KLIENTÓW
- POPIERAMY POLAKÓW W WIĘKSZOŚCI NASZYCH SERVISÓW
- ZAWSZE W PARAFII, ZAWSZE W BIULETYNIE, ZAWSZE W CZŁOŁOWCE
- MEMBER OF REMAX HALL OF FAME

CHCIELIBYŚMY BYĆ TWOIM WYBOREM!

Bezpośredni: **416)258-5079** Biuro **(416)222-8600**

[Kaz.wodz@gmail.com](mailto:Kaz.wodz@gmail.com)

[www.BigKaz.com](http://www.BigKaz.com)

## Affordable Woodworking Inc



Best of 2021 & 2022

HomeStars Award Winner

Polski zakład stolarski w Scarborough  
oferuje usługi w zakresie:

- \* Szafki kuchenne i łazienkowe
- \* Bary i meblóścianki
- \* Wystrój sklepów
- \* Odnawianie szafek (refacing)



**RYSZARD ZEDZIAN**  
160 Finchdene Sq., Unit 15  
Scarborough, ON M1X 1B2  
TEL: **416.831.6741**

**Jesteśmy zlokalizowani 5 min. od tego kościoła!**

- Jesteśmy dystrybutorem 2 dużych firm produkujących szafki kuchenne i łazienkowe
- Produkt jest dobrej jakości w cenach nie do pobicia
- Wykonany z 3/4" sklejk (plywood)
- Szuflady z drzewa klonowego (dovetail); drzwi z drzewa klonowego (maple)
- 5 stylów, 6 kolorów

Produkt jest do złożenia; odbiór 7-10 dni, proszę odwiedzić stronę internetową  
wybierając link „ready to assemble”. Posiadamy również gotowe blaty  
łazienkowe z kwarcu i z porcelanowym zlewem. Ceny nie do pobicia!

[www.affordablewoodworking.com](http://www.affordablewoodworking.com)





# ST. STANISLAUS - ST. CASIMIR'S POLISH PARISHES CREDIT UNION LIMITED

**80<sup>TH</sup>**  
**ANNIVERSARY**  
1945 - 2025

Tel. 416.537.2181 • Toll Free: 1.855.765.2822 • [www.polcu.com](http://www.polcu.com)

## MORTGAGES



**RESIDENTIAL**



**RECREATIONAL**



**COMMERCIAL**



**AGRICULTURAL**

- First or Second Mortgage
- Terms: from 6-month to 5-year fixed rate closed; 1-year fixed rate open; 5-year variable rate open
- High Ratio Mortgage Insurance - CMHC and Sagen™
- 90-day interest rate guarantee
- Payment flexibility
- Prepayment options
- Refinancing
- Mortgage Life Insurance;
- Mortgage Disability Insurance;
- Mortgage Critical Illness Insurance.

## TFSA Tax-Free Savings Account



Rejestrowane depozyty  
na kontach TFSA, RRSP, RRIF  
są w pełni **UBEZPIECZONE** bez limitów!  
Zapytaj nas o szczegóły!

**\$7,000 - Limit wpłaty w 2025 r.**

**\$102,000 - Suma dozwolonych wpłat od 2009 r. do 2025 r.**

**TFSA - konto oszczędnościowe zwolnione z podatku dochodowego**

- » Tax-Free Savings Account jest kontem oszczędnościowo inwestycyjnym, wprowadzonym przez rząd Kanady w 2009 r.
- » Kwota wpłaty na TFSA jest każdego roku ustalana przez rząd.
- » Konto to posiadać mogą obywatele i rezydenci kanadyjscy w wieku powyżej 18 lat, posiadający ważny numer SIN.
- » Dochód uzyskany na koncie TFSA nie podlega opodatkowaniu, nawet po wypłacie z konta.
- » Uzyskany dochód inwestycyjny i inne zmiany na koncie TFSA, nie wpływają na przysługujące nam limity wpłat.
- » Niewykorzystany limit wpłat na TFSA jest przenoszony na kolejne lata.

Szczegółowe informacje uzyskać można kontaktując się  
z **DZIAŁEM INWESTYCJI** Toll Free: 1.855.765.2822 wewn. 1291

## PLANY EDUKACYJNE RESP

(z dopłatami rządowymi)

Kilka opcji do wyboru!

Nie naliczamy opłat administracyjnych  
za założenie i prowadzenie planów RESP

**DZIAŁ INWESTYCJI**

Tel: 1.855.765.2822 wewn. 1291 lub 1283



## FREE INTERNET & MOBILE FINANCIAL SERVICES

Informacje o ofertach finansowych i pracy biur Credit Union znajdziesz na stronie internetowej [www.polcu.com](http://www.polcu.com)

**ZAPRASZAMY DO ODDZIAŁÓW CREDIT UNION • Toll Free: 1.855.765.2822**

|             |                                                |                  |                                                                                                                          |
|-------------|------------------------------------------------|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| TORONTO     | 220 Roncesvalles Ave                           | T. 416. 537.2181 | Monday - Wednesday 10:00 AM - 5:00 PM<br>Thursday 12:00 Noon - 7:00 PM<br>Friday 10:00 AM - 5:00 PM<br>Saturday - Closed |
| TORONTO     | 3055 Lake Shore Blvd West                      | 416. 503.9463    |                                                                                                                          |
| MISSISSAUGA | 3615 Dixie Rd (Wisła Plaza)                    | 905. 629.0365    |                                                                                                                          |
| MISSISSAUGA | 3145 Dundas St West (near the Starsky 2)       | 905. 828.7333    |                                                                                                                          |
| MILTON      | 377 Main St East (near the Wisła Delicatessen) | 905. 272.1260    |                                                                                                                          |
| CHESLEY     | 47 - 1st Ave S                                 | (519) 363.7351   | Mon. - Fri. 9 AM - 4 PM                                                                                                  |

(Podane informacje uaktualnione zostały w sierpniu 2025 r. Mogą ulec zmianie bez uprzedzenia. / Updated August 2025. Subject to change without notice.)



**mac's tax**  
& business consulting ltd.

Since 1989

www.macstax.ca

Tel: 416-251-5749

**INCOME TAX**

- EFILE - NAJSZYBSZE ZWROTY PODATKOWE
- ROZLICZENIA I ODWOŁANIA ZA LATA UBIEGŁE
- REJESTRACJE, ROZLICZENIA I OBSŁUGA BIZNESÓW, SPÓŁEK, KORPORACJI

BIURO OTWARTE DO GODZINY 20:00

2733 Lake Shore Blvd. W., Suite 217  
Toronto, Ontario, M8V 1G9

...we do it right the first time

GWARANTOWANA SATYSFAKCJA Z USŁUG



**ZABKA**

EUROPEAN DELICATESSEN

209 Ellesmere Rd. Unit # 5  
Scarborough, ON M1R 4E2  
(416) 391 - 2002

Poleca szeroki wybór: wędlin, pieczonych mięs, domowej kuchni, chleba i ciast

**WYSYŁAMY PACZKI DO POLSKI!**

Godziny otwarcia:

Wtorek 10:00 - 18:00

Śr., Czw. 10:00 - 19:00

Piątek 9:00 - 19:00

Sobota 9:00 - 16:00

**Wszechstronne i profesjonalne usługi w zakresie ubezpieczeń i RESP**

- domy
- na życie
- samochody
- medyczne/dentystyczne
- biznesy
- dla podróżujących

Zapraszam do współpracy.

Anna Zbek - Insurance Advisor  
416-219-9067

[anna20stopka@gmail.com](mailto:anna20stopka@gmail.com)



**POLSKA TELEWIZJA**

**Darek 647-782-3392**

- Ponad 100 kanałów Polskich
- Kanały Angielskie
- Biblioteka z filmami i seriale
- \$11 na miesiąc
- Najnowsze skrzynki w sprzedaży

**DENTISTRY AT HARWOOD**

*Managed by Iwona Osowski*

12 Harwood Ave S, Ajax, ON L1S 7L8

**905-428-6689**



Gabinet dentystyczny dla całej rodziny.

Otwarty wieczorami i w soboty.

Pełen zakres usług dentystycznych  
(implants, ortho, sedation)

[dentistryatharwood@gmail.com](mailto:dentistryatharwood@gmail.com)



**CATHOLIC CEMETERIES  
& FUNERAL SERVICES**  
ARCHDIOCESE OF TORONTO  
**CHRIST THE KING  
CATHOLIC CEMETERY**  
(905) 471-0121  
**7770 Steeles Ave. East**  
Choose from many beautiful memorialization options  
including traditional burial, cremation niches and above  
ground crypt burial. On-site reception facilities.

**Are you happy**  
With your insurances, investments and loans  
**Check your option**  
Need a second opinion regarding your financial security?  
  
Call: **Wiesław Adam Jankiewicz**  
Cell: **1(416) 912 6009**  
Insurance License # 17161676  
Email: [jankiewicz2181@msn.com](mailto:jankiewicz2181@msn.com)  
[wjankiewicz0922pc@wfgmail.ca](mailto:wjankiewicz0922pc@wfgmail.ca)

**POLIMEX** (416) 537-0000  
[www.polimex.com](http://www.polimex.com)

- Paczki do Polski i Europy,
- przeprowadzki,
- bilety lotnicze,
- wczasy, pielgrzymki, wycieczki

141 Roncesvalles Ave., Toronto, ON

**ROMAN MECHANICAL**  
HEATING & AIR CONDINTIONING  
Sales, Installation, Service

For free estimates call:

**Roman Siciak**  
**905-767-3102**

[siciak.roman@gmail.com](mailto:siciak.roman@gmail.com)

**EMPEL LAW**

**ADWOKAT/NOTARIUSZ**

[www.empellaw.com](http://www.empellaw.com)

- Kupno/Sprzedaż domów
- Wypadki samochodowe
- Upadki i poślizgnięcia
- Spadki, testamenty i pełnomocnictwa
- Sprawy rodzinne

T: 416.479.8531

C: 416.500.1937



**Arkadiusz J. Empel**  
Barrister & Solicitor

Teraz także na Plazie Wisła w soboty  
(by appointment only)  
15-3621 Dixie Rd., Mississauga

310 - 4580 Dufferin St.  
Toronto, ON M3H 5Y2

**J&L SULIMIERSKI and ASSOC.**

**INCOME TAX**

2290 Bloor Street W. (przy Durie), Toronto, (416) 769 - 4558  
702 Burnhamthorpe Rd. (przy Cawthra), Mississauga, (905) 949 - 9988